

CÔNG TY CỔ PHẦN ĐỒ HỘP HẠ LONG

MST: 0200344752

===== o0o =====

# BÁO CÁO TÀI CHÍNH

## HỢP NHẤT

QUÝ III NĂM 2022

- Đơn vị gửi: Công ty cổ phần Đồ hộp Hạ Long
- Địa chỉ: Số 71 Lê Lai, P.Máy Chai, Q. Ngô Quyền, TP.Hải Phòng
- Đơn vị nhận:



Đơn vị: CÔNG TY CỔ PHẦN ĐỒ HỘP HẠ LONG

Địa chỉ: Số 71, Lê Lai, Phường Máy Chai, Quận Ngô Quyền, TP. Hải Phòng

Mã số thuế: 0200344752

Mẫu số: B01-DN

(Ban hành theo Thông tư số 200/2014/TT-BTC  
Ngày 22/12/2014 của Bộ Tài chính)

## BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN HỢP NHẤT/ THE BALANCE SHEET CONSOLIDATED

30/09/2022

Đơn vị tính/Unit: VND


Chi tiêu/	Item		30-09-22	01-01-22
<b>A. TÀI SẢN NGẮN HẠN</b>	<b>A. CURRENT ASSETS</b>	<b>100</b>	<b>436,115,950,814</b>	<b>390,008,339,932</b>
<b>I. Tiền và các khoản tương đương tiền</b>	<b>I. Cash and cash equivalents</b>	<b>110</b>	<b>11,623,547,780</b>	<b>11,608,254,553</b>
1. Tiền	Cash	111	11,623,547,780	11,608,254,553
2. Các khoản tương đương tiền	Cash equivalents	112	-	-
<b>II. Các khoản đầu tư tài chính ngắn hạn</b>	<b>II. Short-term investments</b>	<b>120</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
1. Chứng khoán và công cụ tài chính kinh doanh	Securities held-for-trading	121	-	-
2. Dự phòng giảm giá chứng khoán kinh doanh (*) (2)	Provision for securities	122	-	-
3. Đầu tư ngắn hạn khác	Held-to-maturity investments	123	-	-
<b>III. Các khoản phải thu ngắn hạn</b>	<b>III. Current receivables</b>	<b>130</b>	<b>84,530,464,341</b>	<b>92,400,030,673</b>
1. Phải thu ngắn hạn của khách hàng	Trade receivables	131	78,592,890,480	91,004,022,490
2. Trả trước cho người bán	Advances to suppliers	132	6,574,486,038	3,089,574,319
3. Phải thu nội bộ ngắn hạn	Receivables from related parties	133	-	-
4. Phải thu theo tiến độ kế hoạch hợp đồng xây dựng	Receivables from construction contract	134	-	-
5. Phải thu về cho vay ngắn hạn	Receivables from short-term loans	135	-	-
6. Phải thu ngắn hạn khác	Other receivables	136	8,288,142,252	7,341,173,261
7. Dự phòng phải thu ngắn hạn khó đòi (*)	Provision for bad debts	137	(8,925,054,429)	(9,034,739,397)
8. Tài sản thiếu chờ xử lý	Shortage of assets awaiting resolution	139	-	-
<b>IV. Hàng tồn kho</b>	<b>IV. Inventories</b>	<b>140</b>	<b>333,057,186,151</b>	<b>274,147,530,118</b>
1. Hàng tồn kho	Inventories	141	336,827,098,779	279,805,279,007
2. Dự phòng giảm giá hàng tồn kho (*)	Provision for obsolete inventories	149	(3,769,912,628)	(5,657,748,889)
<b>V. Tài sản ngắn hạn khác</b>	<b>V. Other current assets</b>	<b>150</b>	<b>6,904,752,542</b>	<b>11,852,524,588</b>
1. Chi phí trả trước ngắn hạn	Short-term prepaid expenses	151	2,136,884,288	1,009,573,185
2. Thuế GTGT được khấu trừ	Value added tax deductibles	152	4,312,614,455	10,370,503,078
3. Thuế và các khoản khác phải thu Nhà nước	Statutory obligations	153	455,253,799	472,448,325
4. Giao dịch mua bán lại trái phiếu Chính phủ	Trading Government bonds	154	-	-
5. Tài sản ngắn hạn khác	Other current assets	155	-	-
<b>B. TÀI SẢN DÀI HẠN</b>	<b>B. NON-CURRENT ASSETS</b>	<b>200</b>	<b>58,509,240,784</b>	<b>64,784,719,450</b>
<b>I. Các khoản phải thu dài hạn</b>	<b>I. Non - Current receivables</b>	<b>210</b>	<b>649,844,292</b>	<b>949,844,292</b>
1. Phải thu dài hạn của khách hàng	Longterm trade receivables	211	-	-
2. Trả trước cho người bán dài hạn	Long-term advance to suppliers	212	-	-
3. Vốn kinh doanh ở đơn vị trực thuộc	Working capital from sub-units	213	-	-
4. Phải thu nội bộ dài hạn	LT receivables from related parties	214	-	-
5. Phải thu về cho vay dài hạn	Long term loan receivables	215	-	-
6. Phải thu dài hạn khác	Long term other receivables	216	649,844,292	949,844,292
7. Dự phòng phải thu dài hạn khó đòi (*)	Provision for bad debts	219	-	-
<b>II. Tài sản cố định</b>	<b>II. Fixed assets</b>	<b>220</b>	<b>53,383,470,104</b>	<b>58,725,863,962</b>
1. Tài sản cố định hữu hình	Tangible fixed assets	221	40,287,411,404	45,267,019,672

Chi tiêu/	Item		30-09-22	01-01-22
- Nguyên giá	- Cost	222	150,746,458,992	152,097,744,457
- Giá trị hao mòn lũy kế (*)	- Accumulated depreciation	223	(110,459,047,588)	(106,830,724,785)
<b>2. Tài sản cố định thuê tài chính</b>	<b>Fixed assets of finance leasing</b>	<b>224</b>	-	-
- Nguyên giá	- Cost	225	-	-
- Giá trị hao mòn lũy kế (*)	- Accumulated depreciation	226	-	-
<b>3. Tài sản cố định vô hình</b>	<b>Intangible fixed assets</b>	<b>227</b>	<b>13,096,058,700</b>	<b>13,458,844,290</b>
- Nguyên giá	- Cost	228	14,678,762,202	14,678,762,202
- Giá trị hao mòn lũy kế (*)	- Accumulated depreciation	229	(1,582,703,502)	(1,219,917,912)
<b>III. Bất động sản đầu tư</b>	<b>III. Investment properties</b>	<b>230</b>	-	-
- Nguyên giá	- Cost	231	-	-
- Giá trị hao mòn lũy kế (*)	- Accumulated depreciation	232	-	-
<b>IV. Tài sản dài hạn dở dang</b>	<b>IV. Long term assets in progress</b>	<b>240</b>	-	-
1. Chi phí sản xuất kinh doanh dở dang dài hạn	Long term work in progress	241	-	-
2. Chi phí xây dựng cơ bản dở dang	Long term construction in progress	242	-	-
<b>V. Các khoản đầu tư tài chính dài hạn</b>	<b>V. Long-term investments</b>	<b>250</b>	-	-
1. Đầu tư vào công ty con	Investments in subsidiary	251	-	-
2. Đầu tư vào công ty liên kết, liên doanh	Investments in joint-venture, associates	252	-	-
3. Đầu tư góp vốn vào đơn vị khác	Other long-term investments	253	-	-
4. Dự phòng đầu tư tài chính dài hạn (*)	Provision for long-term investments	254	-	-
5. Đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn	Held-to-maturity investments	255	-	-
<b>VI. Tài sản dài hạn khác</b>	<b>V. Other long-term assets</b>	<b>260</b>	<b>4,475,926,388</b>	<b>5,109,011,196</b>
1. Chi phí trả trước dài hạn	Long-term prepaid expenses	261	4,475,926,388	5,109,011,196
2. Tài sản thuế thu nhập hoãn lại	Deferred tax assets	262	-	-
3. Thiết bị, vật tư, phụ tùng thay thế dài hạn	Longterm Equipment, Sparepart	263	-	-
4. Tài sản dài hạn khác	Other long-term assets	268	-	-
<b>TỔNG CỘNG TÀI SẢN (270 = 100 + 200)</b>	<b>TOTAL ASSETS</b>	<b>270</b>	<b>494,625,191,598</b>	<b>454,793,059,382</b>
<b>NGUỒN VỐN</b>	<b>RESOURCES</b>			-
<b>C - NỢ PHẢI TRẢ</b>	<b>C. LIABILITIES</b>	<b>300</b>	<b>348,799,612,159</b>	<b>307,006,014,263</b>
<b>I. Nợ ngắn hạn</b>	<b>I. Current liabilities</b>	<b>310</b>	<b>343,843,753,868</b>	<b>302,099,529,207</b>
1. Phải trả người bán ngắn hạn	Trade payables	311	111,270,274,874	94,609,843,178
2. Người mua trả tiền trước ngắn hạn	Advances from customers	312	3,426,179,444	3,191,791,077
3. Thuế và các khoản phải nộp Nhà nước	Statutory obligations	313	7,545,069,953	7,513,740,372
4. Phải trả người lao động	Payables to employees	314	5,307,074,840	10,121,936,196
5. Chi phí phải trả ngắn hạn	Accrued expenses	315	15,639,108,691	18,716,202,078
6. Phải trả nội bộ ngắn hạn	Payables to related parties	316	-	-
7. Phải trả theo tiến độ kế hoạch hợp đồng xây dựng	Payables from construction contract	317	-	-
8. Doanh thu chưa thực hiện ngắn hạn	Short-term deferred revenue	318	-	-
9. Phải trả ngắn hạn khác	Other ST payables	319	2,318,249,550	1,868,685,534
10. Vay và nợ thuê tài chính ngắn hạn	Short-term loan and payable for finance leasing	320	193,628,110,868	158,926,550,292
11. Dự phòng phải trả ngắn hạn	Provision for ST payable	321	-	3,400,000,000
12. Quỹ khen thưởng, phúc lợi	Reward and welfare funds	322	4,709,685,648	3,750,780,480
13. Quỹ bình ổn giá	Stabilization fund	323	-	-
14. Giao dịch mua bán lại trái phiếu Chính phủ	Trading Government bonds	324	-	-

11/09/2022 10:47

Chi tiêu/	Item		30-09-22	01-01-22
<b>II. Nợ dài hạn</b>	<b>II. Non-current liabilities</b>	<b>330</b>	<b>4,955,858,291</b>	<b>4,906,485,056</b>
1. Phải trả người bán dài hạn	Longterm trade payables	331	-	-
2. Người mua trả tiền trước dài hạn	Longterm advance to customers	332	-	-
3. Chi phí phải trả dài hạn	Longterm accruals	333	-	-
4. Phải trả nội bộ về vốn kinh doanh	Working capital from sub-units	334	-	-
5. Phải trả nội bộ dài hạn	Longterm payables to related parties	335	-	-
6. Doanh thu chưa thực hiện dài hạn	Long term deferred revenue	336	-	-
7. Phải trả dài hạn khác	Other long-term liabilities	337	372,500,163	372,500,163
8. Vay và nợ thuê tài chính dài hạn	Long-term loans and debts	338	400,000,000	490,000,000
9. Trái phiếu chuyển đổi	Convertible bond	339	-	-
10. Cổ phiếu ưu đãi	Preference shares	340	-	-
11. Thuế thu nhập hoãn lại phải trả	Deferred tax liabilities	341	-	-
12. Dự phòng phải trả dài hạn	Provision for bad debts	342	4,183,358,128	4,043,984,893
13. Quỹ phát triển khoa học và công nghệ	The development of science and technology fund	343	-	-
<b>D - VỐN CHỦ SỞ HỮU</b>	<b>D. OWNERS' EQUITY</b>	<b>400</b>	<b>145,825,579,439</b>	<b>147,787,045,119</b>
<b>I. Vốn chủ sở hữu</b>	<b>I. Capital</b>	<b>410</b>	<b>145,825,579,439</b>	<b>147,787,045,119</b>
1. Vốn góp của chủ sở hữu	Contributed chartered capital	411	50,000,000,000	50,000,000,000
- Cổ phiếu phổ thông có quyền biểu quyết	Ordinary shares	411a	50,000,000,000	50,000,000,000
- Cổ phiếu ưu đãi	Preference shares	411b	-	-
2. Thặng dư vốn cổ phần	Share premium	412	15,753,387,350	15,753,387,350
3. Quyền chọn chuyển đổi trái phiếu	Share premium	413	-	-
4. Vốn khác của chủ sở hữu	Other equity	414	-	-
5. Cổ phiếu quỹ (*)	Treasury shares	415	-	-
6. Chênh lệch đánh giá lại tài sản	Chênh lệch đánh giá lại tài sản	416	-	-
7. Chênh lệch tỷ giá hối đoái	Foreign exchange gain/loss	417	-	-
8. Quỹ đầu tư phát triển	Supplementary capital reserve fund	418	29,020,260,148	29,020,260,148
9. Quỹ hỗ trợ sắp xếp doanh nghiệp	Financial reserve fund	419	-	-
10. Quỹ khác thuộc vốn chủ sở hữu	Other fund of owners' equity	420	-	-
11. Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối	Undistributed earnings	421	51,051,931,941	53,013,397,621
- LNST chưa phân phối lấy kể đến cuối kỳ trước	Previous year undistributed earnings	421a	36,913,397,621	23,594,932,345
- LNST chưa phân phối kỳ này	This year undistributed earnings	421b	14,138,534,320	29,418,465,276
12. Nguồn vốn đầu tư XDCB	Construction investment fund	422	-	-
<b>II. Nguồn kinh phí và quỹ khác</b>	<b>II. Other fund</b>	<b>430</b>	-	-
1. Nguồn kinh phí	Other fund	431	-	-
2. Nguồn kinh phí đã hình thành TSCĐ	Fixed assets arising from other fund	432	-	-
<b>TỔNG CỘNG NGUỒN VỐN (440 = 300 + 400)</b>	<b>TOTAL LIABILITIES AND OWNERS' EQUITY</b>	<b>440</b>	<b>494,625,191,598</b>	<b>454,793,059,382</b>

NGƯỜI LẬP/PREPARER

  
Dương Thị Thu Phương

KẾ TOÁN TRƯỞNG / CHIEF ACCOUNTANT

  
KẾ TOÁN TRƯỞNG  
Bùi Thị Hương

Hải Phòng, ngày 18 tháng 10 năm 2022

TỔNG GIÁM ĐỐC / CHIEF EXECUTIVE OFFICE



  
TỔNG GIÁM ĐỐC  
Trương Sỹ Toàn

**BÁO CÁO KẾT QUẢ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH HỢP NHẤT/ PROFIT AND LOSS CONSOLIDATED**

Quý III.2022/ Quarter III.2022

Đơn vị tính/Unit: VND

Chỉ tiêu	Mã số	Quý III.2022	Quý III.2021	Lũy kế từ đầu năm 2022 đến cuối quý III năm 2022		Lũy kế từ đầu năm 2021 đến cuối quý III năm 2021	
				Quarter II.2022	Quarter II.2021	Accumulated from beginning 2022 to QIII.2022	Accumulated from beginning 2021 to QIII.2021
1. Doanh thu bán hàng và cung cấp dịch vụ	1	218,872,552,414	264,176,226,605	608,409,708,716	652,948,913,486		
2. Các khoản giảm trừ doanh thu	2	3,952,445,679	5,214,224,273	11,770,557,621	10,839,136,389		
3. Doanh thu thuần về bán hàng và cung cấp dịch vụ (10 = 01 - 02)	10	214,920,106,735	258,962,002,332	596,639,151,095	642,109,777,097		
4. Giá vốn hàng bán	11	173,518,983,211	191,142,056,610	482,608,142,944	507,411,361,509		
5. Lợi nhuận gộp về bán hàng và cung cấp dịch vụ (20 = 10 - 11)	20	41,401,123,524	67,819,945,722	114,031,008,151	134,698,415,588		
6. Doanh thu hoạt động tài chính	21	981,541,874	943,249,384	2,212,852,057	2,363,616,031		
7. Chi phí tài chính	22	2,945,424,985	2,313,769,355	8,606,033,069	6,050,645,807		
- Trong đó: Chi phí lãi vay	23	2,323,541,520	1,463,074,783	6,355,804,252	4,483,280,668		
8. Chi phí bán hàng	25	21,677,339,680	35,391,194,645	63,448,894,648	81,212,609,045		
9. Chi phí quản lý doanh nghiệp	26	8,322,629,777	7,106,759,974	24,920,367,545	21,881,581,457		
10. Lợi nhuận thuần từ hoạt động kinh doanh (30 = 20 + (21 - 22) - 25 - 26)	30	9,437,270,956	23,951,471,132	19,268,564,946	27,917,195,310		
11. Thu nhập khác	31	84,248,937	83,594,789	352,116,834	1,265,464,536		
12. Chi phí khác	32	749,528,632	453,559,336	816,207,049	556,326,414		
13. Lợi nhuận khác (40 = 31 - 32)	40	(665,279,695)	(369,964,547)	(464,090,215)	709,138,122		
14. Tổng lợi nhuận kế toán trước thuế (50 = 30 + 40)	50	8,771,991,261	23,581,506,585	18,804,474,731	28,626,333,432		
15. Chi phí thuế TNDN hiện hành	51	1,474,609,864	4,664,145,798	4,665,940,411	5,472,805,647		
16. Chi phí thuế TNDN hoãn lại	52	-	-	-	-		
17. Lợi nhuận sau thuế thu nhập doanh nghiệp (60 = 50 - 51 - 52)	60	7,297,381,397	18,917,360,787	14,138,534,320	23,153,527,785		
19. Lãi cơ bản trên cổ phiếu (*)	70	1,459	3,783	2,828	4,631		
20. Lãi suy giảm trên cổ phiếu (*)	71	-	-	-	-		

NGƯỜI LẬP/ PREPARER

KẾ TOÁN TRƯỞNG / CHIEF ACCOUNTANT

Hải Phòng, ngày 18 tháng 10 năm 2022

TỔNG GIÁM ĐỐC / CHIEF EXECUTIVE OFFICER

CÓ PHÁN

ĐỒ HỘP HẠ LONG

19A LƯƠNG VĂN HẠNG

ĐƯỜNG SUI MÈN - TỈNH HẢI PHÒNG

TỔNG GIÁM ĐỐC

Trương Sỹ Toàn

0200344752

1131 吳望平 18日

KẾ TOÁN TRƯỞNG

Bùi Thị Hoàng

0200344752

1131 吳望平 18日

**BÁO CÁO LƯU CHUYỂN TIỀN TỆ HỢP NHẤT / CASH FLOW CONSOLIDATED**

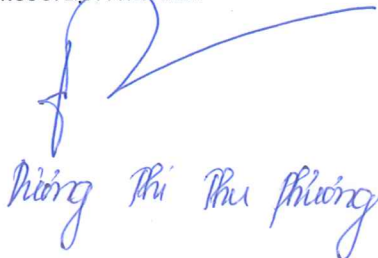
(Theo phương pháp gián tiếp) (\*)/ Indirect Method

30/09/2022

Đơn vị tính/Unit: VND

Chi tiêu	Item	Mã số	Lũy kế từ đầu năm đến cuối kỳ năm nay	Lũy kế từ đầu năm đến cuối kỳ năm trước
		Code	Accumulated from 01-Jan-2022 to 30-Sep-2022	Accumulated from 01-Jan-2021 to 30-Sep-2021
<b>I. Lưu chuyển tiền từ hoạt động kinh doanh</b>	<b>I. Cash flows from operating activities</b>			
1. Lợi nhuận trước thuế	1. Net profit before tax	1	18,804,474,731	28,626,333,432
2. Điều chỉnh cho các khoản	2. Adjustments for		-	-
- Khấu hao TSCĐ và BĐSĐT	Depreciation and amortisation	2	6,632,887,385	5,640,622,694
- Các khoản dự phòng	Provision for decline in value of investments	3	(5,258,147,994)	2,807,578,706
- Lãi, lỗ chênh lệch tỷ giá hối đoái do đánh giá lại các khoản mục tiền tệ có gốc ngoại tệ	Unrealised foreign exchange losses	4	-	-
- Lãi, lỗ từ hoạt động đầu tư	Gain from disposal of equity investments in other entities	5	(180,428,427)	(5,726,392)
- Chi phí lãi vay	Interest expenses	6	6,355,804,252	4,483,280,668
- Các khoản điều chỉnh khác	Other adjustment	7	-	-
3. Lợi nhuận từ hoạt động kinh doanh trước thay đổi vốn lưu động	3. Operating income before changes in working capital	8	26,354,589,947	41,552,089,108
- Tăng, giảm các khoản phải thu	Decrease/(increase) in receivables	9	24,424,763,186	(26,180,332,768)
- Tăng, giảm hàng tồn kho	Decrease/(increase) in inventories	10	(69,208,416,122)	10,314,862,165
- Tăng, giảm các khoản phải trả (Không kể lãi vay phải trả, thuế thu nhập doanh nghiệp phải nộp)	Increase in payables (not included interest expenses and income tax payables)	11	8,868,709,377	(27,756,289,244)
- Tăng, giảm chi phí trả trước	Decrease/(Increase) in prepaid expenses	12	(494,226,295)	(3,429,698,541)
- Tăng, giảm chứng khoán kinh doanh	Decrease/(Increase) in securities held for trading	13	-	-
- Tiền lãi vay đã trả	Interest paid	14	(6,344,575,646)	(4,490,826,549)
- Thuế thu nhập doanh nghiệp đã nộp	Enterprise income tax paid	15	(4,345,951,864)	(4,217,473,063)
- Tiền thu khác từ hoạt động kinh doanh	Other cash outflow from operating activities	16	-	-
- Tiền chi khác cho hoạt động kinh doanh	Other cash outflow from operating activities	17	(241,094,832)	(53,040,000)
<b>Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh</b>	<b>Net Cash flows from operating activities</b>	20	<b>(20,986,202,249)</b>	<b>(14,260,708,892)</b>
<b>II. Lưu chuyển tiền từ hoạt động đầu tư</b>	<b>II. Cash flows from investing activities</b>			
1. Tiền chi để mua sắm, xây dựng TSCĐ và các tài sản dài hạn khác	Purchase and construction of fixed assets and other long-term assets	21	(1,290,493,527)	(6,398,371,070)
2. Tiền thu từ thanh lý, nhượng bán TSCĐ và các tài sản dài hạn khác	Proceeds from disposals of assets	22	173,218,000	45,454,545
3. Tiền chi cho vay, mua các công cụ nợ của đơn vị khác	Saving deposit at Bank	23	-	-
4. Tiền thu hồi cho vay, bán lại các công cụ nợ của đơn vị khác	Collection of loans provided to related parties and other	24	-	-
5. Tiền chi đầu tư góp vốn vào đơn vị khác	Payments for equity investments in other entities	25	-	-
6. Tiền thu hồi đầu tư góp vốn vào đơn vị khác	Proceed from collection investment in other entity	26	-	-
7. Tiền thu lãi cho vay, cổ tức và lợi nhuận được chia	Interest and dividend received	27	7,210,427	5,794,390
<b>Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động đầu tư</b>	<b>Net Cash flows from investing activities</b>	30	<b>(1,110,065,100)</b>	<b>(6,347,122,135)</b>
<b>III. Lưu chuyển tiền từ hoạt động tài chính</b>	<b>III. Cash flows from financing activities</b>			
1. Tiền thu từ phát hành cổ phiếu, nhận vốn góp của chủ sở hữu	Proceeds from issuance of ordinary shares	31	-	-
2. Tiền trả lại vốn góp cho các chủ sở hữu, mua lại cổ phiếu của doanh nghiệp đã phát hành		32	-	-
3. Tiền thu từ đi vay	Proceeds from bond issuance and borrowings	33	440,978,254,543	408,104,225,726
4. Tiền trả nợ gốc vay	Payments of loan	34	(406,366,693,967)	(386,597,034,281)
5. Tiền trả nợ gốc thuê tài chính	Payments for principal of finance lease	35	-	-
6. Cổ tức, lợi nhuận đã trả cho chủ sở hữu	Dividend paid to owner	36	(12,500,000,000)	(8,961,574,500)
<b>Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động tài chính</b>	<b>Net Cash flows from financing activities</b>	40	<b>22,111,560,576</b>	<b>12,545,616,945</b>
<b>Lưu chuyển tiền thuần trong kỳ (50=20+30+40)</b>	<b>Net cash increase/(decrease)</b>	50	<b>15,293,227</b>	<b>(8,062,214,082)</b>
<b>Tiền và tương đương tiền đầu kỳ</b>	<b>Cash and cash equivalents at the beginning of the period</b>	60	<b>11,608,254,553</b>	<b>13,573,889,382</b>
<b>Ảnh hưởng của thay đổi tỷ giá hối đoái quy đổi ngoại tệ</b>	<b>Exchange rate affect</b>	61	<b>-</b>	<b>-</b>
<b>Tiền và tương đương tiền cuối kỳ (70=50+60+61)</b>	<b>Cash and cash equivalents at the end of the period</b>	70	<b>11,623,547,780</b>	<b>5,511,675,300</b>

NGƯỜI LẬP/ PREPARER

  
 Hoàng Thị Thu Phương

KẾ TOÁN TRƯỞNG / CHIEF ACCOUNTANT

  
 KẾ TOÁN TRƯỞNG  
 Bùi Thị Hương

Hải Phòng, ngày 18 tháng 10 năm 2022

TỔNG GIÁM ĐỐC / CHIEF EXECUTIVE OFFICER

  
 CÔNG TY  
 CỔ PHẦN  
 ĐỒ HỘP HẠ LONG  
 (HÀ LONG CANBOX)  
 TỔNG GIÁM ĐỐC  
 Trương Sỹ Toàn

# THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH HỢP NHẤT

QUÝ III NĂM 2022

## I- ĐẶC ĐIỂM HOẠT ĐỘNG CỦA DOANH NGHIỆP

### 1. Hình thức sở hữu vốn: Công ty Cổ phần

### 2. Hình thức hoạt động

Sản xuất - Kinh doanh tổng hợp.

Công ty Cổ phần Đồ hộp Hạ Long có trụ sở chính tại: 71 Lê Lai, Máy Chai, Ngô Quyền, Hải Phòng

Công ty có 02 công ty con trực thuộc với tỷ lệ sở hữu 100%, bao gồm:

- Công ty TNHH MTV Đồ hộp Hạ Long - Đà Nẵng
- Trường Mầm non Hạ Long

### 3. Ngành nghề kinh doanh

Sản xuất, chế biến, đóng hộp và xuất khẩu các mặt hàng thủy, hải sản, súc sản đông lạnh và các thực phẩm khác.

## II- NIÊN ĐỘ KẾ TOÁN, ĐƠN VỊ TIỀN TỆ SỬ DỤNG

### 1. Niên độ kế toán: Bắt đầu từ ngày 01/01 đến 31/12

### 2. Đơn vị tiền tệ: Đồng Việt Nam (VNĐ)

Đồng Việt Nam được sử dụng làm đơn vị tiền tệ để ghi sổ kế toán và lập báo cáo tài chính. Các nghiệp vụ phát sinh không phải bằng VNĐ được quy đổi ra VNĐ theo nguyên tắc:

+ Theo tỷ giá giao dịch thực tế tại ngân hàng ngoại thương tại thời điểm phát sinh nghiệp vụ.

+ Chênh lệch tỷ giá phát sinh từ việc quy đổi được hạch toán vào doanh thu hoạt động tài chính hoặc chi phí hoạt động tài chính trong báo cáo kết quả kinh doanh.

## III- CHẾ ĐỘ KẾ TOÁN ÁP DỤNG

### 1. Nguyên tắc và chuẩn mực kế toán

Báo cáo tài chính được lập theo nguyên tắc giá gốc và phù hợp với Chuẩn mực kế toán Việt Nam, Báo cáo tài chính được lập phù hợp với chế độ Báo cáo tài chính doanh nghiệp ban hành theo Thông tư số 200/2014/TT-BTC ngày 22 tháng 12 năm 2014 của Bộ Tài chính và các thông tư hướng dẫn thực hiện chuẩn mực và chế độ kế toán doanh nghiệp của Bộ Tài chính.

### 2. Hình thức sổ kế toán:

Công ty áp dụng hình thức kế toán nhật ký chứng từ để ghi sổ kế toán.

### 3. Cơ sở hợp nhất báo cáo tài chính

Công ty lập báo cáo tài chính hợp nhất giữa niên độ giữa theo Thông tư 202/2014/TT-BTC – Hướng dẫn phương pháp lập và trình bày báo cáo tài chính hợp nhất do Bộ Tài chính ban hành ngày 22/12/2014.

Giao dịch, công nợ và các khoản lãi, các khoản lỗ chưa thực hiện phát sinh giữa các công ty con được loại trừ khi hợp nhất. Chính sách kế toán của công ty con cũng thay đổi nếu cần thiết để đảm bảo sự nhất quán với chính sách kế toán đang được công ty mẹ áp dụng.

## IV- CÁC CHÍNH SÁCH KẾ TOÁN ÁP DỤNG

### 1. Nguyên tắc xác định các khoản tiền

Các khoản tiền bao gồm: Tiền mặt, tiền gửi ngân hàng, tiền đang chuyển, tiền gửi không kỳ hạn và các khoản đầu tư ngắn hạn khác có thời hạn đáo hạn ban đầu không quá 03 tháng.

### 2. Hàng tồn kho

- Hàng tồn kho được trình bày theo giá gốc và được hạch toán theo phương pháp kê khai thường xuyên.
- Nguyên tắc đánh giá hàng tồn kho: Phương pháp bình quân gia quyền.

- Chi phí sản xuất kinh doanh dở dang được xác định trên cơ sở Báo cáo nguyên vật liệu tồn kho ở mỗi phân xưởng tại thời điểm cuối kỳ.

### **1. Tài sản cố định**

Tài sản cố định được phản ánh theo nguyên giá và khấu hao lũy kế.

Khấu hao tài sản cố định được tính theo phương pháp đường thẳng.

Khấu hao tài sản cố định được trích trong năm phù hợp với thông tư 45/2013/TT-BTC của Bộ Tài chính.

### **2. Chi phí xây dựng cơ bản dở dang**

Chi phí xây dựng cơ bản dở dang bao gồm chi phí của các công trình đầu tư xây dựng cơ bản, chi phí sửa chữa lớn TSCĐ chưa hoàn thành và các tài sản đầu tư mua mới nhưng chưa được quyết toán. Các khoản chi phí này sẽ được kết chuyển vào giá trị TSCĐ tương ứng khi công trình xây dựng cơ bản hoàn thành hoặc các tài sản mua sắm mới được bàn giao đưa vào sử dụng.

### **3. Chi phí trả trước**

Chi phí trả trước bao gồm các chi phí trả trước ngắn hạn và chi phí trả trước dài hạn trên bảng cân đối kế toán. Các khoản chi phí trả trước này được ghi nhận theo giá gốc và được phân bổ theo phương pháp đường thẳng dựa trên thời gian hữu dụng ước tính.

### **4. Nợ phải trả**

Các khoản nợ phải trả được phân loại dựa vào tính chất bao gồm:

- Phải trả người bán gồm các khoản phải trả mang tính chất thương mại phát sinh từ giao dịch mua hàng hóa, dịch vụ.

- Phải trả khác gồm các khoản phải trả không có tính thương mại, không liên quan đến giao dịch mua, bán, cung cấp hàng hóa dịch vụ.

Các khoản nợ phải trả được phân loại ngắn hạn và dài hạn trên bảng cân đối kế toán căn cứ theo kỳ hạn còn lại của các khoản phải trả tại ngày của bảng cân đối kế toán.

### **5. Vốn chủ sở hữu**

Vốn góp cổ phần của các cổ đông được ghi nhận theo số thực tế góp của các cổ đông. Vốn góp của chủ sở hữu được phản ánh theo mệnh giá của cổ phiếu.

Thặng dư vốn cổ phần: là khoản chênh lệch giữa vốn góp theo mệnh giá cổ phiếu với giá thực tế phát hành cổ phiếu; chênh lệch giữa giá mua lại cổ phiếu quỹ và giá tái phát hành cổ phiếu quỹ.

### **6. Phân chia lợi nhuận thuần**

Cổ tức của Công ty được ghi nhận là một khoản phải trả trong báo cáo tài chính của kỳ kế toán mà cổ tức được thông qua tại Đại hội đồng cổ đông.

Lợi nhuận thuần sau thuế thu nhập doanh nghiệp có thể được chia cho các cổ đông sau khi được Đại hội Cổ đông phê duyệt và sau khi đã trích lập các quỹ theo điều lệ của Công ty và các quy định của pháp luật Việt Nam

### **7. Doanh thu**

Doanh thu của Công ty ghi nhận trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh bao gồm:

- Doanh thu bán hàng

- Doanh thu cung cấp dịch vụ

- Doanh thu cho thuê tài sản

### **8. Các khoản giảm trừ doanh thu**

Các khoản giảm trừ doanh thu bao gồm chiết khấu thương mại và hàng bán trả lại. Các khoản giảm trừ doanh thu phát sinh cùng kỳ tiêu thụ sản phẩm, hàng hóa dịch vụ được ghi nhận điều chỉnh giảm doanh thu kỳ phát sinh.

### **9. Giá vốn hàng bán và cung cấp dịch vụ**



Giá vốn bán hàng và cung cấp dịch vụ là tổng chi phí phát sinh của thành phẩm, hàng hóa, vật tư xuất bán và dịch vụ cung cấp cho khách hàng trong kỳ, được ghi nhận theo nguyên tắc phù hợp với doanh thu và nguyên tắc thận trọng.

#### **10. Chi phí tài chính**

Chi phí tài chính phản ánh những khoản chi phí hoạt động tài chính phát sinh trong kỳ chủ yếu bao gồm chi phí đi vay vốn và lỗ tỷ giá hối đoái.

#### **11. Chi phí bán hàng**

Chi phí bán hàng phản ánh các chi phí thực tế phát sinh trong quá trình bán sản phẩm chủ yếu bao gồm các chi phí lương bộ phận bán hàng, chi phí chào hàng, giới thiệu sản phẩm, chi phí đóng gói và vận chuyển.

#### **12. Chi phí quản lý doanh nghiệp**

Chi phí quản lý doanh nghiệp phản ánh các chi phí quản lý chung của Công ty chủ yếu bao gồm các chi phí về lương và bảo hiểm cho nhân viên bộ phận quản lý; chi phí vật liệu văn phòng, công cụ lao động, khấu hao TSCĐ dùng cho quản lý doanh nghiệp; tiền thuê đất, thuê nhà máy; dịch vụ mua ngoài và chi phí khác.

18/02/2018

THÔNG TIN BỔ SUNG CHO CÁC KHOẢN MỤC TRÌNH BÀY TRONG BẢNG CÂN ĐỐI  
 VÀ BÁO CÁO KẾT QUẢ KINH DOANH  
 SUPPLEMENT INFORMATION FOR THE DISCLOSED ITEMS IN  
 BALANCE SHEET AND PROFIT AND LOSS STATEMENT

		30/09/2022	01/01/2022
		VND	VND
<b>1. Tiền/ Cash</b>			
Tiền	Cash	11,623,547,780	11,608,254,553
Các khoản tương đương tiền	Cash equivalents	-	-
		<b>11,623,547,780</b>	<b>11,608,254,553</b>
<b>2. Các khoản phải thu ngắn hạn/ Current receivables</b>			
		30/09/2022	01/01/2022
		VND	VND
Phải thu ngắn hạn của khách hàng	Trade receivables	78,592,890,480	91,004,022,490
Trả trước cho người bán ngắn hạn	Advances to suppliers	6,574,486,038	3,089,574,319
Các khoản phải thu khác	Other receivables	8,288,142,252	7,341,173,261
Dự phòng phải thu ngắn hạn khó đòi (*)	Provision for bad debts	(8,925,054,429)	(9,034,739,397)
Tài sản thiếu chờ xử lý	Shortage of assets awaiting resolution	-	-
		<b>84,530,464,341</b>	<b>92,400,030,673</b>
<b>3. Hàng tồn kho/ Inventories</b>			
		30/09/2022	01/01/2022
		VND	VND
Hàng tồn kho	Inventories	336,827,098,779	279,805,279,007
- Hàng đang đi trên đường	Goods in transit	1,576,684,800	12,640,849,418
- Nguyên vật liệu tồn kho	Raw materials	232,798,591,516	158,489,162,017
- Công cụ, dụng cụ trong kho	Tools and supplies	6,917,255,470	6,535,132,563
- Chi phí SXKD dở dang	Work in progress	12,017,156,511	20,038,414,588
- Thành phẩm tồn kho	Finished goods	55,415,634,466	63,346,576,471
- Hàng hóa	Merchandises	28,101,776,016	18,755,143,950
Dự phòng giảm giá hàng tồn kho	Provision for obsolete inventories	(3,769,912,628)	(5,657,748,889)
		<b>333,057,186,151</b>	<b>274,147,530,118</b>
<b>4. Tài sản ngắn hạn khác/ Other short-term assets</b>			
		30/09/2022	01/01/2022
		VND	VND
Chi phí trả trước ngắn hạn	Short-term prepaid expenses	2,136,884,288	1,009,573,185
Thuế và các khoản khác phải thu Nhà nước	Statutory obligations	455,253,799	472,448,325
Khác	Other	4,312,614,455	10,370,503,078
		<b>6,904,752,542</b>	<b>11,852,524,588</b>
<b>5. Tài sản dài hạn khác/ Other long-term assets</b>			
		30/09/2022	01/01/2022
		VND	VND
Chi phí trả trước dài hạn	Long-term prepaid expenses	4,475,926,388	5,109,011,196
		<b>4,475,926,388</b>	<b>5,109,011,196</b>

6. Tài sản cố định/ Fixed Asset

(a) Tài sản cố định hữu hình/ Tangible Fixed Assets

	Nhà cửa, vật kiến trúc	Máy móc thiết bị	Phương tiện vận tải	Thiết bị quản lý	Tổng cộng
	<i>Housing and Structures</i>	<i>Equipment and Machineris</i>	<i>Transportation and vehicles</i>	<i>Management Equipment</i>	<i>Total</i>
<b>Nguyên giá/ Original cost</b>					
Tại ngày 01 tháng 01 năm 2022	53,079,625,695	91,868,717,710	4,812,550,032	2,336,851,020	152,097,744,457
Mua trong kỳ	-	158,420,800	1,132,072,727	-	1,290,493,527
Thanh lý	-	-	(446,491,286)	(2,195,287,706)	(2,641,778,992)
Tại ngày 30 tháng 09 năm 2022	53,079,625,695	92,027,138,510	5,498,131,473	141,563,314	150,746,458,992
<b>Khấu hao lũy kế/ Accumulated depreciation</b>					
Tại ngày 01 tháng 01 năm 2022	40,836,372,409	59,790,783,757	3,866,717,599	2,336,851,020	106,830,724,785
Khấu hao trong kỳ	1,631,072,980	4,393,429,030	245,599,785	-	6,270,101,795
Thanh lý	-	-	(446,491,286)	(2,195,287,706)	(2,641,778,992)
Tại ngày 30 tháng 09 năm 2022	42,467,445,389	64,184,212,787	3,665,826,098	141,563,314	110,459,047,588
<b>Giá trị còn lại/ Remaining value</b>					
Tại ngày 01 tháng 01 năm 2022	12,243,253,286	32,077,933,953	945,832,433	-	45,267,019,672
Tại ngày 30 tháng 09 năm 2022	10,612,180,306	27,842,925,723	1,832,305,375	-	40,287,411,404

(b) Tài sản cố định vô hình/ Intangible Fixed Assets

	Quyền sử dụng đất <i>Land use rights</i>	Phần mềm <i>Software</i>	Tổng cộng <i>Total</i>
<b>Nguyên giá/ Original Cost</b>			
Tại ngày 01 tháng 01 năm 2022	12,532,172,202	2,146,590,000	14,678,762,202
Mua trong kỳ	-	-	-
Tại ngày 30 tháng 09 năm 2022	12,532,172,202	2,146,590,000	14,678,762,202
<b>Khấu hao lũy kế/ Accumulated depreciation</b>			
Tại ngày 01 tháng 01 năm 2022	-	1,219,917,912	1,219,917,912
Khấu hao trong kỳ	-	362,785,590	362,785,590
Tại ngày 30 tháng 09 năm 2022	-	1,582,703,502	1,582,703,502
<b>Giá trị còn lại/ Remaining value</b>			
Tại ngày 01 tháng 01 năm 2022	12,532,172,202	926,672,088	13,458,844,290
Tại ngày 30 tháng 09 năm 2022	12,532,172,202	563,886,498	13,096,058,700

7. Thuế và các khoản nộp nhà nước/ Statutory obligations

		30/09/2022	01/01/2022
		VND	VND
Thuế GTGT hàng bán nội địa	<i>Output VAT</i>	2 152 204 522	2 422 337 452
Thuế GTGT hàng nhập khẩu	<i>VAT for imported goods</i>		
Thuế xuất khẩu	<i>Export tax</i>		
Thuế thu nhập cá nhân	<i>PIT</i>	183 401 490	132 902 544
Thuế thu nhập doanh nghiệp	<i>CIT</i>	4 171 318 211	3 851 329 664
Thuế GTGT (**)	<i>VAT (**)</i>		
Thuế khác	<i>Other Tax</i>	1 038 145 730	1 107 170 712
		<b>7,545,069,953</b>	<b>7,513,740,372</b>

8. Vay và nợ thuế tài chính ngắn hạn/ Short-term loan and payable for finance leasing

	30/09/2022	01/01/2022
	VND	VND
Ngân hàng TMCP Ngoại Thương Việt Nam - CN Nam Hải Phòng	29 999 305 668	29 985 283 177
Ngân hàng Nông nghiệp và Phát triển Nông thôn Việt Nam - CN Nam Hải Phòng	49 999 489 935	49 951 770 586
Ngân hàng TMCP Ngoại Thương Việt Nam - CN Đà Nẵng	68 650 840 556	69 012 120 000
Ngân hàng TMCP Công thương Việt Nam - Hải Phòng	29 994 558 935	
Ngân hàng TMCP Xuất Nhập Khẩu - Hải Phòng	14 983 915 774	9 977 376 529
	<b>193 628 110 868</b>	<b>158 926 550 292</b>

9. Vốn chủ sở hữu/ Owners's equity

	Vốn góp của chủ sở hữu	Thặng dư vốn cổ phần	Quỹ đầu tư phát triển	LNST chưa phân phối	Tổng cộng
	Contributed chartered capital	Share premium	Supplementary capital reserve fund	Undistributed earnings	Total
Tại ngày 01 tháng 01 năm 2022	50,000,000,000	15,753,387,350	29,020,260,148	53,013,397,621	147,787,045,119
Lợi nhuận trong kỳ	-	-	-	14,138,534,320	14,138,534,320
Chia cổ tức	-	-	-	(12,500,000,000)	(12,500,000,000)
Khác	-	-	-	(3,600,000,000)	(3,600,000,000)
Tại ngày 30 tháng 09 năm 2022	50,000,000,000	15,753,387,350	29,020,260,148	51,051,931,941	145,825,579,439

10. Doanh thu/ Revenue

		Quý III/2022	Quý III/2021
		VND	VND
Doanh thu bán hàng	Sale Revenue	218,661,161,224	264,176,226,605
Doanh thu khác	Other revenue	211,391,190	-
		218,872,552,414	264,176,226,605

11. Giá vốn hàng bán/ Cost of sale

		Quý III/2022	Quý III/2021
		VND	VND
Giá vốn hàng bán	Cost of sale	173,394,803,637	191,142,056,610
Giá vốn khác	Cost of others	124,179,574	-
		173,518,983,211	191,142,056,610

12 Doanh thu hoạt động tài chính/ Financial Income

		Quý III/2022	Quý III/2021
		VND	VND
Lãi tiền gửi	Interest recieved	2,057,272	1,603,025
Doanh thu khác	Other sale revenue	979,484,602	708,680,604
		981,541,874	943,249,384

13. Chi phí hoạt động tài chính/ Financial Expense

		Quý III/2022	Quý III/2021
		VND	VND
Lãi vay ngân hàng	Interest expense	2,323,541,520	1,463,074,783
Chi phí tài chính khác	Other financial expense	621,883,465	850,694,572
		2,945,424,985	2,313,769,355


14. Chi phí bán hàng/ Selling cost

		Quý III/2022	Quý III/2021
		VND	VND
Chi phí bán hàng	Selling cost	21,677,339,680	35,391,194,645
		21,677,339,680	35,391,194,645

15. Chi phí quản lý doanh nghiệp/ Administration expense

		Quý III/2022	Quý III/2021
		VND	VND
Chi phí quản lý doanh nghiệp	Administration expense	8,322,629,777	7,106,759,974
		8,322,629,777	7,106,759,974

NGƯỜI LẬP/ PREPARER

  
Dương Thị Thu Phương

KẾ TOÁN TRƯỞNG / CHIEF ACCOUNTANT

  
KẾ TOÁN TRƯỞNG  
Bùi Thị Hương

Hải Phòng, ngày 18 tháng 10 năm 2022  
TỔNG GIÁM ĐỐC / CHIEF EXECUTIVE OFFICER

  
TỔNG GIÁM ĐỐC  
Trương Sỹ Toàn

